

# ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges  
Schwere Arbeitsmaschine  
(Fahrgestell)

Fabrikmarke  
MERCEDES-BENZ

Typ  
1 0 1 7 K 0 (Kommunalfahrzeug)

Typenschein-Nummer  
CH 5540 06

Hersteller DAIMLER-BENZ AKTIENGESELLSCHAFT, Stuttgart-Untertürkheim (D)  
Erkennungsmerkmale "1017 KO" auf Hersteller-Plakette, "CH 380.06.-.4-" vor Fahrgestell-Nummer (CH nur am Fahrgestell)

Herstellerplakette rechts beim Einstieg  
Fahrgestellnummer rechts, über Vorderachse auf Längsträger  
Motorkennzeichen "OM 352A." rechts seitlich Mitte Block (Plakette)  
Hauptimporteur MERFAG AG, Zürcherstrasse 109, 8952 Schlieren

Geprüftes Fahrzeug - Unveränderliche Zeichen im Typencode 1017 KO / 380.06.-.4-

**Fahrgestell**  
Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 6  
Lenkung mechanisch, Lenkhilfe hydraulisch  
Getriebe mechanisch, synchronisiert  
Anzahl Gänge 5 oder 8 Achsantrieb HR \*)  
Betriebsbremse druckluft-hydraulisch, 2-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder, Bremskraftregler stufenlos lastabhängig, wirkend auf HR.  
Hilfsbremse VA + HA-Kreis der Betriebsbremse  
Feststellbremse Federpeicher abstufbar, IB, wirkend auf HR \*\*)  
Dauerbremse Staudruck, nicht abstufbar  
2-Kreis-Kontrolle \*\*\*)

**Motor**  
Marke MERCEDES-BENZ Typ OM 352 A  
Bauart Reihe Takte 4  
Treibstoff D Lage vorn  
Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 6  
Bohrung 97 Hub 128  
Hubraum 5675 Steuer-PS 28,88  
Leistungs-PS 168 DIN bei U/min 2800  
Lärm 84 dB/A bei U/min 2800  
Schalldämpfer 1 Topf 1050 x Ø 203 mm  
Abgasprüfung BOSCH 3,6  
Entstörung -

**Karosserie** Frontlenker-Kabine  
Anzahl Türen 2 Geschw. Messer km/h  
Sicherheitsgurten - Rückspiegel links + rechts  
Unterlegkeil §) Zugvorrichtung nach Wunsch  
Diebstahlsicherung -

**Gewichte ++)** vorn hinten total  
Leergewicht 2800 1215 4015  
Nutzlast  
Gesamtgewicht je nach Aufbau  
Fabrikgarantie 4000 7500 11300  
Reifengrösse +) 9 R 22,5 9 R 22,5 (Varianten vgl. Bemerkungen)  
Ply / bar R / 6,75 R / 6,75  
Tragkraft 4100 7700  
für V max 100 km/h 100 km/h

Anzahl Plätze 2 od. 3 v 2 od. 3 M h  
**Masse ++)** innen aussen  
Länge 6170 Achsabstand 3200 /  
Breite 2300/2500 Doppelachse v h  
Höhe 2650 Spurweite v 1950 h 1760  
Ueberhang s Spurweite v h  
v 1360 h  
h 1610 Spurkreis l §) r §)

Garantierte Anhängelast gebremst -  
Garantierte Anhängelast ungebremst -  
Garantiertes Gesamtzuggewicht 21'000  
Geprüfte Anhängelast -  
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 96 km/h  
Höchstgeschwindigkeit gemessen - km/h

Abstand Lenkrad - vordorste Fahrzeugteile

<b>Ausrüstung §)</b>				
Fernlichter	CR od. HCR (E)			
Abblendlichter	CR od. HCR (E)			
Standlichter	A (E) in CR			
Schlusslichter	R-S1 (E)			
Bremslichter	R-S1 (E)			
Richtungsblinker	v 1 (E) s 5 (E) h 2a (E)			
Rückstrahler	v s h I (E)			
Markierlichter	v A (E) s h			
Zusätzliche Lichter				
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1 kombiniert			
Scheibenwischer	2 Blatt mit/ohne Waschanlage			
Warnvorrichtungen	HELLA 002 625 oder andere gemäss Homologationsblätter geprüfte Modelle			

**Angaben für den Fahrzeugausweis**

Art des Fahrzeuges	Schwere Arbeitsmaschine		
Marke und Typ	MERCEDES-BENZ 1 0 1 7 K 0		
Typenscheinnummer	CH	<b>554006</b>	
Karosserie	je nach Aufbau		
Plätze	total	2 od. 3	vorn 2 od. 3
Leergewicht	lt. Waagschein	Treibstoff	D
Nutzlast		Steuer-PS	28,88
Gesamtgewicht	je nach Fz.	Hubraum	5675

**Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis**

- \* Achsantrieb : Differentialsperrre auf Wunsch erhältlich
- \*\* Federspeicher : Betriebsdruck aus separatem Behälter; Notlösedruck über 4-Kreisventil; Notlösevorrichtung: Druckknopf in Kabine (keine Plombierung erforderlich)  
Variante: Betriebs- und Notlösedruck über 4-Kreisventil  
mechanische Notlösung: Gestänge-Rückstellung
- \*\*\* 2-Kreiskontrolle : hydraulischer Teil: Niveauekontrolle mit Kontrolllampe  
Druckluftteil : Doppelmanometer mit Kontrolllampe
- + Reifenvarianten : 7.50 R 20, 12 PR, Tragkraft V 3600 (7,00) H 6900 (7,00), V/max. 100 km/h  
8.25 R 20, 12 PR 3750 (6,25) 7100 (6,25)  
9.00 R 20, 12 PR 4480 (6,50) 8240 (6,50)  
8 R 22,5 3600 (6,75) 6900 (6,75)  
10 R 22,5 5000 (7,25) 9200 (7,25)
- ++ Masse, Gewichte : Masse und Gewicht des Fahrgestells mit 3200 mm Radstand  
Radstandvarianten : 3600 / 4200 / 4800 mm
- §) Masse, Gewichte, Ausrüstung und Unterlegkeil sind bei der Einzelabnahme zu prüfen  
Markierlichter auf Dachkante müssen ausser Betrieb gesetzt werden

Ort und Datum der Prüfung  
Schlieren, 8.- 12.3.1976

Eidg. Fahrzeug-Typenprüfung

Schwere  
Arbeitsmaschine  
(Fahrgestell)

MERCEDES-BENZ

1017 KO  
(Kommunalfahrzeug)

CH 5540 06

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 26. Oktober 1977 in Frutigen - Br

Geräuschmessung nach BAV

Vorbeifahrt : 35,5 km/h, M3, iA 4,88, 83 dB/A

Nahfeld : 97 dB/A bei 3100 U/min

Motorbremse : 52,4 km/h bzw. 3050 U/min, M3, 83,5 dB/A

Rauchmessung : Vollast gemäss ECE 24  
Beschleunigung Bacharach 4,5

Nachtrag vom 12.12.1979 /Ba

Getriebe : a.W. automatisches 5-Stufen Getriebe ALLISON MT 653,  
V-max 107 km/h.

Geräuschmessung nach BAV: Vorbeifahrt; 18,6 km/h, A2, iA 5,9, 84,5 dB/A  
Nahfeld : 97 dB/A bei 3125 U/min.

Nachtrag vom 25.02.83 in Bern - Ni

Getriebe / Anzahl Gänge : Automat, 5-Stufen

Schalldämpfer : 1 Topf, 1060 x  $\varnothing$  240 mm (mit Ummantelung)

Lärmdämpfung : - Absorptionsblenden beidseitig in den Radkastenöffnungen vorn;  
- Kabinenunterboden mit schalldämmendem Material belegt;  
- Visco-Lüfter, 6-Blatt,  $\varnothing$  560 mm.

Geräuschmessung 01.10.82 : Vorbeifahrt : 41,1 km/h, A3, iA 4,87 - 5,90 = 84,0 dB/A  
Standmessung : 75,0 dB/A bei 2100 U/min.